



Thank you for purchasing our digital scale (FB-5000). With normal care and proper treatment, this scale will provide years of reliable service.

### **General Maintenance and Care**

1. Avoid exposure to extreme heat or cold. Also avoid any kind of moisture. Always allow your scale to acclimate to normal room temperature before use.
2. Keep your scale in a clean and dry environment. Dust, dirt, moisture, vibration, air currents and proximity to other electronic equipment may have an adverse effect on the accuracy and reliability of the scale.
3. Handle the scale with care. Gently apply all items to be weighed on the tray top. Although this scale is designed to be quite durable, avoid rough treatment, as this may permanently damage the internal parts. Always avoid shaking and dropping. This is a precision instrument and should be handled with extreme care.

### **Specification and Function**

1. Capacity: 5000g, Accuracy: 1g
2. Units: g, fl.oz, lb.oz, ml
3. Button function: ON/OFF, TARE, MODE
4. Display: LCD display with white backlight
5. Auto off: default Auto off setting is 180 seconds if inactivity; Auto off can be set to 60/120 seconds or disabled manually.
6. Power: 2 AAA batteries
7. Operation Temp: 10 to 30 deg C

### **Operation**

1. Place the scale on a leveled surface & press "ON/OFF" key to turn on the scale or power it off.
2. Wait until the LCD display shows zero, then press "MODE" key to choose the weighing unit.
3. Place the item to be weighed on the platform and wait until the reading is stable.


### **Tare Function**

1. Turn on the scale as described above.
2. Place the "tare item" on the platform. Press "TARE" key and wait until the LCD displays zero.
3. Scale can now be used for weighing. Add the "net-weight-item".

### **Auto-Off setting**

The default setting for Auto-Off is 180 seconds if inactivity. To change or disable Auto-Off function, please follow below steps:

1. When the scale is turned off, press & hold "ON/OFF" key and "MODE" key at the same time till "180" is displayed. Release the buttons.
2. Press "MODE" key to change from "60/120/180". After choosing, turn off the scale to confirm new setting. It means now the scale will turn off automatically in 60/120/180 seconds if inactivity.

 **Disable Auto off:** if user chooses "0" in previous step, it means Auto-Off function is disabled. To keep a longer battery life, please turn the scale off by pressing "ON/OFF" key after each use.

### **Calibration**

1. When the scale is turned off, press ON/OFF key to turn on the scale, until zero is displayed.
2. Press and hold "MODE" key until the display flashes "CAL" and then "2000g". Now place a 2000 g calibration weigh on the center of platform.
3. After a few seconds, the display will flash "5000g". Place a 5000 g calibration weigh on the center of platform. The display will display "PASS" and then "5000g". Calibration is complete.

### **Warning**

1. "LO": Low voltage. Please replace the batteries.
2. "EEEE": Overload. Please remove item quickly to protect the scale.

**ES**

Gracias por comprar nuestra balanza digital (FB-5000) usted. Con el cuidado normal y el tratamiento adecuado, esta escala le proveerá muchos años de servicio confiable.

Mantenimiento General y Atención

1. Evite la exposición al calor o al frío extremo. También evite cualquier tipo de humedad. Siempre permita que su escala se aclimate a la temperatura ambiente normal antes de su uso.
2. Mantenga su escala en un entorno limpio y seco. El polvo, la suciedad, la humedad, las vibraciones, las corrientes de aire y la proximidad a otros equipos electrónicos pueden tener un efecto adverso sobre la exactitud y fiabilidad de la escala.
3. Tratar la balanza con cuidado. Se aplican con cuidado todos los elementos para ser pesados en la parte superior de la bandeja. Aunque esta escala está diseñada para ser muy duradero, evitar un trato inadecuado, ya que puede dañar permanentemente las piezas internas. Evite siempre temblando y soltando. Este es un instrumento de precisión y debe ser manejado con extremo cuidado.

### **Especificación y función**

1. Capacidad: 5000g, Precisión: 1g
2. Unidades: g, fl.oz, lb.oz, ml
3. Función del botón: ON/OFF, TARA, MODO
4. Pantalla: Pantalla LCD con luz de fondo blanca
5. Auto apagado: default auto apagado ajuste es de 180 segundos si la inactividad; Apagado automático se puede ajustar a 60/120 segundos o desactivado manualmente.
6. Alimentación: 2 pilas AAA
7. Temp de la operación: 10 a 30 ° C

### **Operación**

1. Coloque la balanza sobre una superficie nivelada y pulse "ON/OFF" para encender la báscula o apagarlo.
2. Espere hasta que la pantalla LCD muestra cero, a continuación, pulse la tecla "MODE" para seleccionar la unidad de peso.
3. Coloque el elemento que va a pesar en la plataforma y esperar hasta que la lectura sea estable.


### **Función de tara**

1. Encender el visor como se describió anteriormente.
2. Coloque el "elemento de tara" en la plataforma. Pulse la tecla "TARA" y espere hasta que la pantalla LCD muestra cero.
3. Escala ahora se puede utilizar para el pesaje. Añadir el "peso neto-item".

### **Ajuste Auto-Off**

La configuración predeterminada para Auto-Off es de 180 segundos si la inactividad. Para cambiar o desactivar la función de apagado automático, por favor siga los pasos siguientes:

1. Y la tecla "MODE" al mismo tiempo hasta que "180" se muestra cuando la báscula está apagada, presione y mantenga presionado "ON/OFF". Suelte los botones.
2. Pulse "MODE" para cambiar de "60/120/180". Después de la elección, apague la escala para confirmar la nueva configuración. Significa que ahora la báscula se apagará automáticamente en 60/120/180 segundos si la inactividad.

 Desactivar auto apagado: si el usuario elige "0" en el paso anterior, significa que la función de apagado automático está desactivada. Para mantener una vida de batería más larga, por favor apagar la balanza con la tecla "ON/OFF" después de cada uso.

### **Calibración**

1. Cuando la balanza está apagada, pulse la tecla ON/OFF para encender la balanza, hasta que la indicación es cero.
2. Mantenga pulsado tecla "MODE" hasta que la pantalla parpadea "CAL" y luego "2000g". Ahora coloque una calibración 2000g pesar en el centro de la plataforma.
3. Después de unos segundos, la pantalla parpadeará "5000g". Coloque una calibración 5000g pesar en el centro de la plataforma. La pantalla mostrará "PASS" y luego "5000g". Calibration es completa.

### **Advertencia**

1. "LO": baja tensión. Por favor, cambie las pilas.
2. "EEEE": Sobrecarga. Por favor, elimine el artículo rápidamente para proteger la balanza.



Dank u voor de aankoop van onze digitale weegschaal (FB-5000). Met normale zorg en juiste behandeling, zal deze schaal jarenlang een betrouwbare service.

#### Algemeen Onderhoud en verzorging

1. Vermijd blootstelling aan extreme hitte of kou. Ook voorkomen dat elke vorm van vocht. Laat altijd uw weegschaal te wennen aan de normale kamertemperatuur vóór gebruik.
2. Houd uw schaal in een schone en droge omgeving. Stof, vuil, vocht, trillingen, luchtstromen en de nabijheid van andere elektronische apparatuur kan een nadelig effect op de juistheid en betrouwbaarheid van de schaal hebben.
3. Behandel de schaal met zorg. Voorzichtig toe te passen alle items die moeten worden gewogen op de bovenste lade. Hoewel deze schaal is ontworpen heel duurzaam te zijn, vermijd ruwe behandeling, omdat dit kan permanent de interne onderdelen beschadigen. Vermijd altijd schudden en te laten vallen. Dit is een precisie-instrument en moeten met uiterste zorg worden behandeld.

#### Specificatie en functie

1. Capaciteit: 5000g, nauwkeurigheid: 1g
2. eenheden: g, fl.oz, lb.oz, ml
3. Knop functie: ON/OFF, TARA, MODE
4. Display: LCD-scherm met witte achtergrondverlichting
5. Auto off: default Auto uit-instelling van 180 seconden als inactiviteit; Automatische uitschakeling kan worden ingesteld op 60/120 seconden of handmatig uitgeschakeld.
6. Vermogen: 2 AAA-batterijen
7. Operatie Temp: 10 tot 30 graden C

#### Operatie

1. Plaats de schaal op een plat oppervlak en druk op de "ON/OFF"-toets om te schakelen op de schaal of de macht uit.
2. Wacht tot het LCD-display op nul, en druk op de "MODE"-toets om het gewicht van eenheid te kiezen.
3. Plaats het te wegen op het platform en wacht totdat de meting stabiel is.


#### Tarra Functie

1. Zet de schaal zoals hierboven beschreven.
2. Plaats de "tarra-item" op het platform. Druk op de toets "Tare" en wacht tot in het display op nul.
3. Schaal kan nu worden gebruikt voor het wegen. Voeg de "netto-gewicht-post".

#### Auto-Off-instelling

De standaard instelling voor Auto-Off is 180 seconden als inactiviteit. Te wijzigen of Auto-Off-functie uit te schakelen, volg dan onderstaande stappen:

1. Wanneer de weegschaal wordt uitgeschakeld, drukt u op en houdt de "ON/OFF"-toets en de toets "MODE" op hetzelfde moment tot "180" op het display. Laat de knoppen los.
2. Druk op de "MODE"-toets om te veranderen van "60/120/180". Na het kiezen, zet de schaal om de nieuwe instelling te bevestigen. Het betekent nu de weegschaal schakelt automatisch in 60/120/180 seconden als inactiviteit.

 **Disable Auto off:** als de gebruiker kiest voor "0" in de vorige stap, het betekent Auto-Off-functie is uitgeschakeld. Om een langere levensduur van de batterij te houden, schakelt de weegschaal uit door op "ON/OFF"-toets na elk gebruik.

#### Kalibratie

1. Wanneer de weegschaal wordt uitgeschakeld, drukt u op ON/OFF-toets om te schakelen op de schaal, tot nul wordt weergegeven.
2. Houd de "MODE" toets tot het display knippert "CAL" en vervolgens "2000g". Plaats nu een 2000g kalibratie wegen op het midden van het platform.
3. Na een paar seconden zal het display "5000g" knipperen. Plaats een 5000 g kalibratie wegen op het midden van het platform. Op het display wordt "PASS" en dan "5000g" weer te geven. Kalibratie is voltooid.

#### Waarschuwing

1. "LO": lage spanning. Vervang dan de batterijen.
2. "EEEE": Overload. Gelieve te verwijderen snel om de schaal te beschermen.



Vielen Dank, dass Sie sich für unsere digitalen Skala (FB-5000). Bei normaler Pflege und Behandlung, wird diese Waage über Jahre zuverlässigen Service.

#### Allgemeine Wartung und Pflege

1. Vermeiden Sie extreme Hitze oder Kälte. Vermeiden Sie auch jede Art von Feuchtigkeit. Immer erlauben die Waage, um zum normalen Raumtemperatur vor Gebrauch akklimatisieren.
2. Halten Sie Ihre Waage in einem sauberen und trockenen Umgebung. Staub, Schmutz, Feuchtigkeit, Vibration, Luftströmungen und der Nähe zu anderen elektronischen Geräten kann eine nachteilige Wirkung auf die Genauigkeit und Zuverlässigkeit der Skala.
3. Behandeln Sie die Waage mit Sorgfalt. Sanft gelten alle Elemente, die auf dem Tablett oben abgewogen werden. Obwohl diese Skala wurde entwickelt, sehr langlebig zu sein, vermeiden Sie grobe Behandlung, da dies dauerhaft die inneren Teile beschädigen. Vermeiden Sie Erschütterungen und Fallenlassen. Dies ist ein Präzisionsinstrument und sollte mit äußerster Vorsicht behandelt werden.

#### Spezifikation und Funktion

1. Kapazität: 5000g, Genauigkeit: 1g
2. Einheiten: g, fl.oz, lb.oz, ml
3. Tastenfunktion: Ein / Aus, TARA, MODE
4. Display: LCD-Display mit weißer Hintergrundbeleuchtung
5. Auto Off: Standard-Auto off Einstellung beträgt 180 Sekunden, wenn Untätigkeit; Auto off kann 60/120 Sekunden eingestellt oder manuell deaktiviert werden.
6. Leistung: 2 AAA-Batterien
7. Betrieb Temp: 10 bis 30 Grad C

#### Betrieb

1. Legen Sie die Waage auf eine ebene Fläche und drücken Sie "ON/OFF"-Taste, um auf der Skala oder Macht es auszuschalten.
2. Warten Sie, bis die LCD-Anzeige zeigt Null, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um die Wiegeeinheit wählen.
3. Legen Sie das Objekt auf der Plattform gewogen werden, um und warten, bis der Wert stabil.


#### Tara-Funktion

1. Einschalten der Waage wie oben beschrieben.
2. Legen Sie die "Tara-Punkt" auf der Plattform. Drücken Sie "Tara"-Taste und warten Sie, bis das LCD-Display auf Null.
3. Waage kann jetzt zum Wiegen verwendet werden. Fügen Sie das "Nettogewicht Punkt".

#### Auto-Off-Einstellung

Die Standardeinstellung für Auto-Off beträgt 180 Sekunden, wenn Inaktivität. Zu ändern oder Auto-Off-Funktion zu deaktivieren, folgen Sie bitte folgenden Schritte:

1. Wenn die Waage ausgeschaltet ist, drücken und halten Sie die "ON/OFF"-Taste und "MODE"-Taste gleichzeitig bis "180" angezeigt wird. Lassen Sie die Tasten.
2. Drücken Sie die "MODE" Taste, um von "60/120/180" ändern. Nach der Wahl, schalten Sie die Waage um die neue Einstellung zu bestätigen. Es bedeutet jetzt die Waage schaltet sich automatisch in 60/120/180 Sekunden, wenn Inaktivität.

 Deaktivieren Sie Auto aus: wenn der Benutzer wählt "0" in vorherigen Schritt, bedeutet es, Auto-Off-Funktion ist deaktiviert. Um eine längere Batterielebensdauer zu halten, schalten Sie die Waage aus, indem Sie "ON/OFF"-Taste nach jedem Gebrauch.

#### Kalibrierung

1. Wenn die Waage ausgeschaltet ist, drücken Sie ON/OFF-Taste auf der Skala drehen, bis Null angezeigt.
2. Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste, bis im Display blinkt "CAL" und dann "2000g". Legen Sie nun eine Kalibrierung 2000g wiegen auf der Mitte der Plattform.
3. Nach ein paar Sekunden wird die Anzeige "5000g" blinken. Legen Sie ein 5000 g wiegen Kalibrierung auf der Mitte der Plattform. Im Display wird "PASS" und dann "5000g" anzuzeigen. Kalibrierung ist abgeschlossen.

#### Warnung

1. "LO": Niederspannung . Bitte ersetzen Sie die Batterien.
2. "EEEE": Überlast. Artikel entfernen Sie bitte schnell, um die Waage zu schützen.

**IT**

Grazie per aver acquistato il nostro bilancia digitale (FB-5000). Con cura normale e corretto trattamento, questa scala fornirà anni di servizio affidabile.

**Manutenzione generale e cura**

- 1 Evitare l'esposizione a calore estremo o freddo. Anche evitare qualsiasi tipo di umidità. Lasciare sempre la bilancia raggiunga la normale temperatura ambiente prima dell'uso.
- 2 Tenere la bilancia in un ambiente pulito e asciutto. Polvere, sporco, umidità, vibrazioni, correnti d'aria e la vicinanza di altre apparecchiature elettroniche possono avere un effetto negativo sulla precisione e l'affidabilità della scala.
- 3 Maneggiare la scala con cautela. Applicare delicatamente tutti gli elementi da pesare sul vassoio superiore. Anche se questa scala è stato progettato per essere molto resistente, evitare trattamenti bruschi, in quanto ciò potrebbe danneggiare in modo permanente le parti interne. Evitare sempre agitazione e cadere. Si tratta di uno strumento di precisione e deve essere maneggiato con estrema cura.

### **Specifiche e funzioni**

- 1 Capacità: 5000g, Precisione: 1g
2. Unità: g, fl.oz, lb.oz, ml
3. Funzione del tasto: ON/OFF, TARE, MODE
4. Schermo: Display LCD con retroilluminazione bianca
5. Auto off: L'impostazione di default Auto off è di 180 secondi se inattività; Spegnimento automatico può essere impostato su 60/120 secondi o disattivato manualmente.
6. Alimentazione: 2 batterie AAA
7. Temp di funzionamento: da 10 a 30 gradi C

### **Funzionamento**

1. Posizionare la bilancia su una superficie livellata e premere "ON / OFF" per accendere la bilancia o spegnerlo.
2. Attendere che il display LCD mostra lo zero, quindi premere il tasto "MODE" per scegliere l'unità di pesata.
3. Posizionare l'oggetto da pesare sulla piattaforma e attendere fino a quando la lettura è stabile.


### **Funzione Tara**

1. Accendere la bilancia come descritto sopra.
2. Posizionare la "voce tara" sulla piattaforma. Premere il tasto "TARE" e attendere che il display LCD visualizza zero.
3. Scale può ora essere utilizzato per la pesatura. Aggiungere il "net-peso-voce".

### **Impostazione Auto-Off**

L'impostazione predefinita per Auto-Off è di 180 secondi se inattività. Per cambiare o disabilitare la funzione Auto-Off, si prega di seguire la procedura:

1. Viene visualizzato quando la scala è spento, premere e tenere premuto "ON/OFF" e il tasto "MODE", allo stesso tempo fino a "180". Rilasciare i pulsanti.
2. Premere il tasto "MODE" per cambiare da "60/120/180". Dopo aver scelto, spegnere la bilancia per confermare la nuova impostazione. Essa significa che ora la bilancia si spegne automaticamente in 60/120/180 secondi se inattività.

 Disattivare Auto off: se l'utente sceglie "0" al punto precedente, significa funzione Auto-Off è disabilitato. Per mantenere una maggiore durata della batteria, si prega di spegnere la bilancia premendo il tasto "ON/OFF" chiave dopo ogni utilizzo.

### **Taratura**

1. Quando la bilancia è spento, premere il tasto ON/OFF per accendere la bilancia, fino a quando viene visualizzato lo zero.
2. Premere e tenere premuto il tasto fino a quando il "CAL" lampeggia e poi "2000g" "MODE". Ora posto una calibrazione 2000g pesare sul centro della piattaforma.
3. Dopo alcuni secondi, il display lampeggerà "5000g". Inserire pesare una calibrazione 5000 g sul centro della piattaforma. Il display visualizzerà "PASS" e poi "5000g" . Calibration è completa.

### **Attenzione**

1. "LO": bassa tensione. Si prega di sostituire le batterie.
2. "EEEE": Sovraccarico. Si prega di rimuovere rapidamente l'articolo per proteggere la scala.

**FR**

Merci d'avoir acheté notre échelle numérique (FB-5000). Avec un entretien normal et un traitement approprié, cette échelle fournira des années de service fiable.

Entretien général et des Soins de

1 Eviter l'exposition à la chaleur ou le froid extrême. Evitez également tout type d'humidité. Toujours laisser échelle de s'acclimater à la température ambiante normale avant utilisation.

2 Gardez votre échelle dans un environnement propre et sec. La poussière, la saleté, l'humidité, les vibrations, les courants d'air et la proximité d'autres équipements électroniques peuvent avoir un effet négatif sur l'exactitude et la fiabilité de l'échelle.

3 Manipuler la balance avec soin. S'appliquent délicatement tous les éléments à peser sur le plateau supérieur. Bien que cette échelle est conçu pour être très durable, éviter un traitement rugueux, car cela pourrait endommager irrémédiablement les pièces internes. Toujours éviter secousses et chutes. Il s'agit d'un instrument de précision qui doit être manipulé avec un soin extrême.

### **Spécification et fonction**

1 Capacité: 5000g, Précision: 1g

2. Unités: g, fl.oz, lb.oz, ml

3. Fonction de la touche: ON/OFF, TARE, MODE

4. Affichage: Écran LCD avec rétro-éclairage blanc

5. Automatique: réglage par défaut Auto off est de 180 secondes si l'inactivité; Arrêt automatique peut être réglé à 60/120 secondes ou désactivée manuellement.

6. Alimentation: 2 piles AAA

7. Temp d'opération: 10 à 30 ° C

### **Opération**

1. Placez la balance sur une surface plane et appuyer sur "ON/OFF" pour mettre à l'échelle ou le mettre hors tension.

2. Attendez que l'écran LCD affiche zéro, puis appuyez sur la touche "MODE" pour choisir l'unité de pesage.

3. Placez le produit à peser sur la plate-forme et d'attendre jusqu'à ce que la lecture est stable.

### **Fonction Tare**

1. Mettez l'échelle comme décrit ci-dessus.

2. Placez le «point de tare" sur la plate-forme. Appuyez sur la touche et "TARE" attendre que l'écran LCD affiche zéro.


3. échelle peut maintenant être utilisé pour la pesée. Ajouter le "poids net-point".

### **Réglage Auto-Off**

Le réglage par défaut pour Auto-Off est de 180 secondes si l'inactivité. Pour modifier ou désactiver la fonction Auto-Off, s'il vous plaît suivez les étapes ci-dessous:

1. Lorsque la balance est éteint, appuyez et maintenez "ON/OFF" et la touche "MODE" en même temps jusqu'à "180" est affiché. Relâchez les boutons.

2. Appuyez sur "MODE" pour passer de "60/120/180". Après avoir choisi, éteignez l'échelle pour confirmer le nouveau réglage. Cela signifie maintenant la balance s'éteindra automatiquement 60/120/180 secondes si l'inactivité.

 Désactiver automatique: si l'utilisateur choisit l'option "0" à l'étape précédente, cela signifie la fonction Auto-Off est désactivé. Pour garder une vie de batterie plus longue, s'il vous plaît faire pencher la balance en appuyant sur "ON/OFF" après chaque utilisation.

### **Étalonnage**

1. Lorsque la balance est éteint, appuyez sur la touche ON/OFF pour mettre à l'échelle, jusqu'à ce que le zéro est affiché.

2. Appuyez sur la touche "MODE" jusqu'à ce que l'affichage clignote "CAL", puis "2000g". Maintenant placer un étalonnage de 2000g peser sur le centre de la plate-forme.

3. Après quelques secondes, l'affichage clignote "5000g". Placer un étalonnage de 5000g peser sur le centre de la plate-forme. L'écran affiche "PASS" et puis "5000g". Le calibrage est terminé.

### **Avertissement**

1. "LO": basse tension. S'il vous plaît remplacer les piles.

2. "EEEE": surcharge. S'il vous plaît supprimer l'article rapidement pour protéger l'échelle.